

GUÍA ECOLÓGICA

WWW.MCHENRY.EDU/GREEN

BIENVENIDOS A LA 18.ª EDICIÓN DE LA GUÍA ECOLÓGICA DEL CONDADO DE MCHENRY.

Esto es lo que deben saber para 2024:

- Al momento de la impresión, no hay ningún evento de recolección de residuos domésticos peligrosos (HHW) programado para el condado de McHenry. Quizá haya alguno planificado, así que, consulten con el Centro de Sostenibilidad del Departamento de Salud del Condado de McHenry. Mientras tanto, diríjense a la página 8 para conocer las opciones.
- Hace poco, se aprobó una nueva legislación sobre la recolección de pintura. Consulten el artículo de Kelli Boeckmann en la página 11 para obtener información sobre los planes para los centros de recolección de pintura locales.
- Una especial bienvenida y agradecimiento a nuestra autora invitada de este año, Ashley Lange. Consulten su esclarecedor artículo en la página 19.
- Nos tomaremos un descanso de organizar la popular Exposición de Vida Ecológica en noviembre. Queremos actualizar el evento y nos encantaría saber qué les gustaría ver de aquí en adelante. Envíen sus ideas a sustainability@mchenry.edu.
- El Centro de Sostenibilidad cooperará con Planet Palooza este verano. Marquen el domingo 14 de julio en sus calendarios para asistir a un evento educativo y divertido en Woodstock Square. ¿Quieren reservar una mesa? Envíen un correo electrónico a sustainability@mchenry.edu.
- Como siempre, comuníquense con nosotros para recibir consejos o ideas de reciclaje o para hacer preguntas. También nos alegra acercarnos a hablar con sus grupos u organizaciones sobre cualquier tema relacionado con la sostenibilidad.

Kim

Kim Hankins, Ed.D.
Directora del Centro de Sostenibilidad de McHenry County College
khankins@mchenry.edu | sustainability@mchenry.edu

Durante todo el año, MCC recibe obsequios de apoyo por el trabajo que hacemos en la Guía ecológica y otras iniciativas sostenibles. El personal del Centro de Sostenibilidad reconoce y agradece profundamente todos los obsequios, las horas que trabajan los voluntarios y las palabras de aliento. ¡Muchas gracias!

El Centro de Sostenibilidad quiere agradecer a Paris Lotito, estudiante asistente del Centro de Sostenibilidad de MCC, por su trabajo para ayudarnos a actualizar la información de la Guía ecológica de 2024. También queremos agradecer a Jessica Reimer, diseñadora gráfica y encargada de Marketing y Relaciones Públicas de MCC, por diseñar una Guía ecológica de 2024 legible, utilizable y hermosa.

ÍNDICE

Electrodomésticos	3
Baterías.....	4-5
Bombillas	6
Pautas de reciclaje en la vía pública.....	2
Equipos electrónicos, televisores y monitores	7
Actividades divertidas para hacer y aprender en el condado de McHenry	18
Residuos domésticos peligrosos	8
Reciclaje de I-PASS.....	18
Eventos de reciclaje del condado de McHenry	20
Aceite de motor, neumáticos, anticongelantes/refrigerantes.....	9-10
Vecinos.....	17
Pintura	11
Películas y bolsas plásticas	12
Trituración	13
Espuma de poliestireno	14
Tres "R" son mejores que una.....	19
Centros de recolección del municipio	15-16

FECHAS DE RECICLAJE DEL CONDADO

Equipos electrónicos y trituración*

- 11 de mayo: equipos electrónicos
- 2 de junio: equipos electrónicos y documentos
- 21 de septiembre: equipos electrónicos
- 19 de octubre: equipos electrónicos y documentos

Solo trituración*

- 27 de julio: solo documentos
- 24 de agosto: solo documentos

*Consulte los lugares en la página 20 (contraportada)

PAUTAS DE RECICLAJE EN LA VÍA PÚBLICA

¡SÍ!

Limpio y vacío

Reemplace las tapas



METAL

Recipientes de acero y aluminio y papel de aluminio



PAPEL

Cartón (aplastado), papel de oficina, periódicos, revistas



VIDRIO

Recipientes: solo botellas y frascos



PLÁSTICO

Recipientes: solo botellas, cubos, jarras y frascos



CARTÓN

Podría aceptarse en algunos programas; consulte con el recolector de residuos sólidos.

¡NO!

Entregue los materiales sueltos, no en bolsas



No se aceptan bolsas plásticas

No se aceptan envoltorios de productos (devuélvalos limpios a la tienda)



No se aceptan artículos grandes

Equipos electrónicos, madera, cilindros de propano, restos de metal o espuma de poliestireno (consulte con el recolector de residuos sólidos para conocer otras opciones)



No se aceptan artículos que se enreden

(perchas, mangueras, alambre, cables, cuerdas o cadenas)



No se acepta ropa

Telas o calzado (dónelos)



No se aceptan alimentos, líquidos, pañales, baterías o agujas



No se acepta papel triturado

(consulte con el recolector de residuos sólidos para conocer otras opciones de reciclaje)

Estas pautas representan los artículos que se suelen aceptar en la mayoría de los programas de reciclaje de Illinois. Para conocer más detalles sobre artículos específicos o variaciones en los programas, comuníquese con su recolector de residuos sólidos. Para obtener más información, consulte la Guía ecológica del condado de McHenry en www.mchenry.edu/green. Comuníquese con el gerente de residuos sólidos del condado de McHenry llamando al 815-334-4585 o visite nuestro sitio web, www.mcdh.info. También puede consultar el recurso en línea de la EPA de Illinois en <https://www2.illinois.gov/epa/topics/waste-management/Pages/recycling.aspx>.



División de Salud Ambiental del Departamento de Salud del Condado de McHenry www.mcdh.info

OFICINA: Edificio Administrativo del Condado de McHenry, 667 Ware Road, Suite 110, Woodstock, Illinois.

CORREO POSTAL: 2200 N. Seminary Avenue Woodstock, Illinois 60098

CORREO ELECTRÓNICO: Health@McHenryCountyIL.gov
Tel.: 815-334-4585, **fax:** 815-334-4637

ELECTRODOMÉSTICOS



Illinois prohíbe desechar electrodomésticos grandes en los rellenos sanitarios. Muchas tiendas retiran su electrodoméstico viejo para reciclarlo cuando le entregan uno nuevo. En el caso de los refrigeradores, los congeladores y otros electrodomésticos con freón, es probable que se deba determinar si se ha retirado adecuadamente el freón antes del reciclaje. Es posible que haya costos. Consulte con el recolector de residuos.

1-800-GOT-JUNK?

(800) 468-5865 | www.1800gotjunk.com
El servicio de recolección tiene costo.

Behr Iron & Metal

13914 Washington St., Woodstock
(815) 206-5511 | www.recyclingmonster.com/recycling-center/beh-iron-metal-woodstock/34990
No se requiere la eliminación del freón.

Best Buy, Crystal Lake

5880 Northwest Hwy., Crystal Lake
www.bestbuy.com | (815) 459-7874
Tres equipos electrónicos domésticos gratis por hogar por día (*consulte la lista exhaustiva en la sección [Reciclaje de equipos electrónicos y electrodomésticos de Best Buy](#)).

Elgin Recycling, Crystal Lake, Elgin, Gilberts, Arlington Heights

5114 E Terra Cotta Ave., Crystal Lake
(847) 741-4100 | www.elginrecycling.com
Se puede dejar sin costo. Si no se ha eliminado el freón, el costo de eliminación es de \$40.

Goodwill

www.goodwill.org

- Algonquin
1430 E. Algonquin Rd., (847) 458-1762
- Carpentersville
7777 Miller Rd., (847) 426-2448
- Crystal Lake
1016 Central Park Dr., (224) 333-0064
- Huntley
11900 Kreuzer Rd., (847) 669-9338
- McHenry
2006 N. Richmond Rd., (815) 385-3160

Pequeños electrodomésticos que funcionan.

Hábitat para la Humanidad, Elgin

800 N. State St., Elgin
(847) 742-9905 | www.habitatnfv.org/restore
Antigüedad para la recolección: lavavajillas <4 años; cocinas <10 años; refrigeradores <12 años; lavadoras/ secadoras <8 años. No se retiran hornos de pared, microondas, lavavajillas u hornallas si son los únicos electrodomésticos ofrecidos. Visite habitatnfv.org/restores-northern-fox-valley/donate/ para obtener más detalles.

Hábitat para la Humanidad, ReStore del condado de Lake

3545 Grand Ave., Gurnee
(847) 249-3160 | www.habitatlc.org

Se retiran electrodomésticos. Visite el sitio web para programar el servicio.

Hábitat para la Humanidad, ReStore de McHenry

903 Front St., McHenry
(815) 331-8153 | www.habitatmchenry.org
Se retiran electrodomésticos que tengan menos de 10 años de antigüedad y en funcionamiento para revender (sin costo de recolección, pero se solicita una donación de \$10 para cubrir los costos). Visite el sitio web para programar el servicio.

Hábitat para la Humanidad, ReStore de Woodstock

133 South Eastwood Dr., Woodstock
(815) 334-0500 | www.habitatmchenry.org
Se retiran electrodomésticos que tengan menos de 10 años de antigüedad y en funcionamiento para revender (sin costo de recolección). Visite el sitio web para programar el servicio.

Logistics Recyclers, Inc.

2955 Ramada Way, Green Bay, WI
(800) 558-1166 | www.recyclewithLRI.com
No se requiere la eliminación del freón.

Wahl Appliance Center

7307 Maxon Rd., Harvard
www.applianceservicemchenry.com
Acepta refrigeradores, lavadoras y secadoras únicamente.

RECICLAJE DE MAQUILLAJES

Las empresas como Nordstrom y Sephora ofrecen lugares convenientes para dejar maquillajes usados y no deseados en sus tiendas. Las tiendas de Nordstrom piden que las personas vacíen los envases de maquillaje en la mayor medida posible y no aceptan aerosoles, esmaltes de uñas ni delineadores de madera. Las tiendas independientes de Sephora aceptan envases de maquillaje limpios para el reciclaje, pero las tiendas ubicadas en Kohl no participan en este programa.

Ubicaciones

- Nordstrom Rack, 1808 S Randall Rd., Algonquin, IL 60102
- Sephora, 100 W Higgins Rd. Suite Q-35, South Barrington, IL 60010



Muchas empresas tienen costos asociados al reciclaje de baterías. Llame o consulte los sitios web para obtener información más precisa sobre los precios.

LA - De ácido de plomo (baterías de automóviles y marinas) **A** - Alcalinas **C** - De teléfono celular **R** - Recargables

Ace Hardware, McHenry **LA**

4520 W Crystal Lake Rd., McHenry | (815) 385-3660
\$5 por batería de ácido de plomo (LA).

Distrito Carretero del Municipio de Algonquin **LA A**

3702 US-14, Crystal Lake
(847) 639-2700 | highway@algtwsp.com
De lunes a viernes, de 7 a. m. a 2:30 p. m.
Acepta baterías alcalinas en días especiales; \$1.50 por libra. Acepta baterías de LA en días especiales. Días de reciclaje especializado: 27 de abril, 18 de mayo, 29 de junio, 27 de julio, 31 de agosto, 28 de septiembre y 26 de octubre, de 9 a. m. a 11 a. m.

Auto Tech, Inc. **LA**

www.autotechcenters.com

- Crystal Lake: sin costo, máx. 3 por día
350 W. Virginia St., (815) 459-7300
- Huntley: sin costo, máx. 3 por día
10370 IL-47, (847) 802-4051
- McHenry: sin costo, máx. 3 por día
4005 W. Elm St., (815) 385-7300
- Woodstock: sin costo, máx. 3 por día
681 S. Eastwood Dr., (815) 338-5700

Auto Zone **LA A**

www.autozone.com

- Cary
3112 Three Oaks Rd., (847) 462-1248
\$10 de crédito por baterías de LA.
- Crystal Lake: también recicla filtros de aceite
6410 Northwest Hwy., (815) 788-8840
No se aceptan baterías alcalinas. \$10 de crédito por baterías de LA.
- Huntley
11905 Kreutzer Rd., (847) 669-1678
No se aceptan baterías alcalinas. \$10 de crédito por baterías de LA.
- Lake in the Hills
3 Crystal Lake Rd., (847) 458-0756
No se aceptan baterías alcalinas. \$10 de crédito por baterías de LA.
- McHenry
4313 W. Elm St., (815) 363-8529
No se aceptan baterías alcalinas. \$10 de crédito por baterías de LA.
- Woodstock
2075 S. Eastwood Dr., (815) 337-8775
No se aceptan baterías alcalinas. \$10 de crédito por baterías de LA.

Máx. de 5 para baterías de LA.

Batteries Plus Bulbs **LA A C R**

5260 Northwest Hwy., Crystal Lake
(815) 455-6400 | www.batteriesplus.com/recycling
Las baterías de LA no tienen costo; \$1.85 por libra para las baterías alcalinas.

Behr Iron & Metal **LA**

13914 Washington St., Woodstock
(815) 206-5511 | www.recyclingmonster.com/recycling-center/beh-iron-metal-woodstock/34990

Best Buy, Crystal Lake **C R**

5880 Northwest Hwy., Crystal Lake
www.bestbuy.com | (815) 459-7874

Chicago Logistic Service **LA R**

701 Wesemann Dr., West Dundee
(847) 429-1926 | www.chicagologisticservice.com
Baterías: \$1 por libra (a excepción de las baterías de automóviles; las baterías de bombas de sumidero no tienen costo).

Elgin Recycling **LA C R**

5114 E Terra Cotta Ave., Crystal Lake
(847) 741-4100 | www.elginrecycling.com
Pagan \$0.6 por libra por unidad y \$0.12 por tonelaje para las baterías de LA. Reciclaje de teléfonos celulares con un costo de \$2 por libra si tienen iones de litio.

Everlights **LA A C R**

1020 Bonaventure Dr., Elk Grove Village
(877) 934-9873 | www.everlights.com/recycling

Farm and Fleet, Woodstock **LA**

11501 US-14, Woodstock | (815) 338-2549
Las baterías de LA no tienen costo.

DESECHO DE I-PASS

Para obtener más información sobre el desecho y el reciclaje de baterías de iones de litio en los transpondedores I-PASS que ya no se utilizan, consulte la página 18.



Muchas empresas tienen costos asociados al reciclaje de baterías. Llame o consulte los sitios web para obtener información más precisa sobre los precios.

LA - De ácido de plomo (baterías de automóviles y marinas) **A** - Alcalinas **C** - De teléfono celular **R** - Recargables

The Home Depot **A R**

- Algonquin
200 S. Randall Rd., (847) 854-1100
- Crystal Lake
4447 US-14, (815) 479-1030
- McHenry
2461 N. Richmond Rd., (815) 385-9503

Acepta: A, R (sin costo). Los extremos de las baterías alcalinas se deben cubrir con cinta adhesiva para prevenir incendios.

Independent Auto Craft **LA**

6207 Factory Rd., Crystal Lake
(815) 455-4030 | www.independentautocraftinc.com
Las baterías de LA no tienen costo.

Interstate Batteries of Fox River Valley **LA A C R**

333 IL-176, Island Lake
(847) 487-1009
Las baterías alcalinas cuestan \$1.50 por libra.
Otras baterías no tienen costo.

Jiffy Lube, Woodstock **LA**

11601 Catalpa Ln., Woodstock
(815) 308-2325 | www.jiffylube.com

Logistics Recyclers Inc. **LA A C R**

2955 Ramada Way, Green Bay, WI
service@recyclewithLRI.com
(800) 558-1166 | www.lamprecyclers.com
Servicios de retiro en el domicilio, entrega o mensajería disponibles.

Lowe's Home Improvement, Lake in the Hills **R**

300 N. Randall Rd., Lake in the Hills
(847) 458-0419

Mavis Tire and Brakes **LA**

www.mavistire.com

- Crystal Lake
5201 Northwest Hwy., (815) 242-1968
- Naperville: también acepta neumáticos
915 E. Ogden Ave., (630) 296-5873

Costo de reciclaje de \$15 por cada batería de LA.

McHenry Ace Hardware **LA**

4520 W. Crystal Lake Rd., McHenry
(815) 385-3660

Las baterías de LA no tienen costo.

Distrito Carretero del Municipio de McHenry **LA A C R**

3703 N. Richmond Rd., Johnsburg, IL
(815) 385-3706 | www.mchenrytownship.com
Desde las 8 a. m. hasta el mediodía los siguientes sábados: 20 de abril, 18 de mayo, 15 de junio, 20 de julio, 17 de agosto, 21 de septiembre y 19 de octubre.
Baterías alcalinas: \$ 1 por libra.
Baterías de LA: sin costo. Solo para residentes del municipio.

Menards **LA**

- Crystal Lake
4850 US-14, (815) 459-7080
- Woodstock
2100 Lake Ave., (815) 206-4980

Solo acepta por intercambio o con garantía.

Distrito Carretero del Municipio de Nunda **LA**

3518 Bay Rd. Crystal Lake,
(815) 459-4410 | www.nundaroaddistrict.com
Abierto todos los días. Solo para residentes del municipio.
Se debe proporcionar constancia de residencia. Acepta solo baterías de automóviles, camiones y marinas.

T&C Metals **LA A C R**

378 E. Prairie St., Crystal Lake
(815) 459-4445 | www.tandcmetalrecycling.com

Target **R**

- Algonquin
750 S. Randall Rd., (847) 458-5340
- Crystal Lake
5201 Northwest Hwy., (815) 356-9265

Las baterías R no tienen costo.

Walmart Auto Center, Crystal Lake **LA**

1205 State Rte. 31, Crystal Lake
(815) 477-2147
Baterías de LA solo por intercambio o con garantía.



¿Sabía que es ilegal que las empresas de Illinois desechen las bombillas y los focos en los rellenos sanitarios municipales? Muchas empresas tienen costos asociados al reciclaje de bombillas. Llame o consulte los sitios web para obtener información más precisa sobre los precios. (FL: bombilla fluorescente, CFL)

Ace Hardware, McHenry

4520 W. Crystal Lake Rd., McHenry | (815) 385-3660
Bombillas CFL \$0.50 cada una y \$1 por FL de 4 pies,
\$2 cada una de 8 pies.

Batteries Plus Bulbs

5260 Northwest Hwy., Crystal Lake
(815) 455-6400 | www.batteriesplus.com/recycling
Acepta: FL, CFL, tubos CFL (\$0.15 por pie) y LED.

Environmental Defenders of McHenry County

(815) 338-0393 | www.mcdef.org
Visite el sitio web para obtener información del evento de entrega de artículos para reciclar. Fechas de reciclaje del condado: 11 de mayo, 2 de junio, 27 de julio, 24 de agosto, 21 de septiembre y 19 de octubre. Consulte los lugares en la página 20 o visite www.mcdef.org.

Everlights

1020 Bonaventure Dr., Elk Grove Village
(877) 934-9873 | www.everlights.com
Acepta: FL, CFL y LED. Pida los kits de reciclaje para bombillas fluorescentes (4 y 8 pies), CFL, U-Bend y HID.

ReStores de Hábitat para la Humanidad

Solo acepta artículos nuevos en caja. Consulte la página 3 para ver una lista de lugares.

The Home Depot

- Algonquin
200 S. Randall Rd., (847) 854-1100
- Crystal Lake
4447 US-14, (815) 479-1030
- McHenry
2461 N. Richmond Rd., (815) 385-9503

Acepta: CFL sin costo; no acepta LED.

Logistics Recyclers, Inc.

2955 Ramada Way, Green Bay, WI
service@recyclewithLRI.com
(800) 558-1166 | www.lamprecyclers.com
Costo en función de la cantidad. Servicios de retiro en el domicilio, entrega o mensajería disponibles. Llame para obtener más información.

Acepta: FL, CFL y LED.

Lowe's Home Improvement, Lake in the Hills

300 N. Randall Rd., Lake in the Hills
(847) 458-0419
Acepta: bombillas CFL sin costo.

McHenry Ace Hardware

4520 W. Crystal Lake Rd., McHenry
(815) 385-3660
Acepta: FL y CFL. Precio de las bombillas: \$1 cada una.

Distrito Carretero del Municipio de McHenry

3703 N. Richmond Rd., Johnsburg
(815) 385-3076 | www.mchenrytownship.com
Desde las 8 a. m. hasta el mediodía los siguientes sábados: 20 de abril, 18 de mayo, 15 de junio, 20 de julio, 17 de agosto, 21 de septiembre y 19 de octubre. Solo para residentes del municipio. Acepta FL, CFL y LED. 4 pies/\$0.50, 8 pies/\$1, CFL y LED \$0.50 cada una.

Menards

- Crystal Lake
4850 US-14, (815) 459-7080
- Woodstock
2100 Lake Ave., (815) 206-4980

Acepta tubos fluorescentes por intercambio, sin costo.

Distrito Carretero del Municipio de Nunda

3518 Bay Rd., Crystal Lake
(815) 459-4410 | www.nundaroaddistrict.com
Solo para residentes. Se debe proporcionar constancia de residencia.
Acepta: FL.

Think Green From Home de Waste Management

(800) 664-1434 | www.wm.com
Paquetes y precios disponibles en línea.
Acepta: FL, CFL y LED.

EQUIPOS ELECTRÓNICOS, TELEVISORES Y MONITORES



Muchos recolectores ofrecen sin costo el retiro de equipos electrónicos una vez al año con el servicio. Comuníquese con su recolector para obtener esta información.

RECOLECTORES

Waste Management

(800) 449-7587 | www.wm.com

LRS

(844) 633-3577 | www.lrsrecycles.com

Groot

(847) 693-2700 | www.groot.com

Flood Bro's

(630) 261-0400 | www.floodbrothersdisposal.com

CENTROS LOCALES DE RECEPCIÓN

EQUIPOS ELECTRÓNICOS, COMO TELEVISORES Y MONITORES

Distrito Carretero del Municipio de Algonquin

3702 US-14, Crystal Lake

(847) 639-2700, #6 | www.algtwsp.com

Solo para residentes del municipio. Reciclaje especializado:

27 de abril, 18 de mayo, 29 de junio, 27 de julio, 31 de agosto, 28 de septiembre y 26 de octubre, de 9 a. m. a 11 a. m. Un televisor/monitor por familia. Los electrodomésticos pequeños se reciben de lunes a viernes, de 6:30 a. m. a 3 p. m.

¿Preguntas? Correo electrónico: highway@algtwsp.com.

Chicago Logistic Service

701 Wesemann Dr., West Dundee

(847) 429-1926 | www.chicagologisticservice.com

Los televisores y los monitores cuestan \$1 por libra por unidad; máx. de \$85.

Elgin Recycling

5114 Terra Cotta Ave., Crystal Lake

(847) 741-4100 | www.elginrecycling.com

Televisores de menos de 21" \$25; televisores de más de 21" \$35; monitores LCD, \$15 por unidad.

Otros lugares: Gilberts, Elgin, Elk Grove.

Tiendas Goodwill

www.goodwill.org

- Algonquin, 1430 E. Algonquin Rd., (847) 458-1762
- Carpentersville, 7777 Miller Rd., (847) 426-2448
- Crystal Lake, 1016 Central Park Dr., (224) 333-0064
- Huntley, 11900 Kreutzer Rd., (847) 669-9338
- McHenry, 2006 N. Richmond Rd., (815) 385-3160

Acepta equipos electrónicos pequeños y monitores de computadoras en funcionamiento para revender.

Distrito Carretero del Municipio de McHenry

3703 N. Richmond Rd., Johnsburg

(815) 385-3076 | www.mchenrytownship.com

Desde las 8 a. m. hasta el mediodía los siguientes sábados: 20 de abril, 18 de mayo, 15 de junio, 20 de julio, 17 de agosto, 21 de septiembre y 19 de octubre.

Televisores y monitores \$1 por libra hasta \$85 máx. por

artículo. Solo para residentes del municipio.

EQUIPOS ELECTRÓNICOS: NO SE ACEPTAN TELEVISORES NI MONITORES.

Behr Iron & Metal

13914 Washington St., Woodstock

(815) 206-5511 | www.recyclingmonster.com/recycling-center/beh-iron-metal-woodstock/34990

Sin costo para los equipos electrónicos pequeños y los cables.

Best Buy, Crystal Lake

5880 Northwest Hwy., Crystal Lake

www.bestbuy.com | (815) 459-7874

Tres equipos electrónicos domésticos gratis por hogar por día (*haga clic en este enlace para consultar la lista exhaustiva en la sección [Reciclaje de equipos electrónicos y electrodomésticos de Best Buy](#)). Dos televisores o monitores por día, \$29.99 cada uno (televisores catódicos de menos de 32", televisores planos: LCD, plasma, LED de menos de 50"). Transporte disponible con la compra (con costo).

Distrito Carretero del Municipio de Nunda

3518 Bay Rd., Crystal Lake

(815) 459-4410 | www.nundaroaddistrict.com

Solo para residentes del municipio. Abierto todos los días.

Equipos electrónicos únicamente.

No se aceptan televisores ni monitores.

Target

- Algonquin
750 S. Randall Rd., (847) 458-5340
- Crystal Lake
5201 Northwest Hwy., (815) 356-9265

Acepta: equipos electrónicos pequeños sin costo.

ThinkGREEN from Home de Waste Management

(866) 570-4702 | www.thinkgreenfromhome.com

Ofrece diversos kits de reciclaje para CFL, bombillas fluorescentes, baterías, equipos electrónicos, latas, papel y objetos cortantes.

SOLO COMPUTADORAS RESIDENCIALES.

Com2 Recycling Solutions

500 Kehoe Blvd, Carol Stream

(630) 653-2662 | www.com2recycling.com

Abierto de lunes a viernes, de 9 a. m. a 4 p. m. Con costo para televisores, monitores, impresoras y equipos electrónicos. GRATIS para reciclar computadoras de escritorio y portátiles. Visite el sitio web para pagar en línea.

Logistics Recyclers, Inc.

2955 Ramada Way, Green Bay, WI

service@recyclewithLRI.com

(800) 558-1166 | www.lamprecyclers.com

Costo en función de la cantidad. Servicios de retiro en el domicilio, entrega o mensajería disponibles. Llame para obtener más información.



En el norte de Illinois, hay cuatro lugares fijos que están abiertos a los residentes de Illinois sin costo adicional. Al momento de la impresión, aún no había ningún evento de recolección de HHW de un día programado para el condado de McHenry. Consulte el sitio web de la División de Salud Ambiental del Departamento de Salud del Condado de McHenry para conocer las novedades: www.mchenrycountyil.gov/departments/health-department.

Centros de recolección fijos de HHW (solo para uso residencial):

Departamento de Salud Pública de Chicago, planta de Goose Island

1150 N. North Branch St., Chicago
(312) 744-7672 | www.cityofchicago.org/hccrf
Horario: martes desde las 7 a. m. hasta el mediodía.
Jueves de 2 p. m. a 7 p. m.
Primer sábado del mes, de 8 a. m. a 3 p. m.

Logistics Recycling, Inc. (anteriormente Lamp Recyclers, Inc.)

2955 Ramada Way, Green Bay, WI
service@recyclewithLRI.com
(800) 558-1166
www.lamprecyclers.com
Acepta residuos médicos y dentales.

Departamento de Obras Públicas de Naperville

156 Fort Hill Dr., Naperville
(630) 420-6095
<http://www.naperville.il.us/services/garbage-and-recycling/household-hazardous-waste-facility/>
Abierto los sábados y domingos, de 9 a. m. a 2 p. m.
Sin costo, sin cita previa.

Keep Northern Illinois Beautiful (anteriormente autoridad sanitaria de Four Rivers)

3333 Kishwaukee St., Rockford
Ciudad de Rockford: (779) 348-7300
Administrado por Keep Northern IL Beautiful.
www.KNIB.org | (815) 637-1343
Llame para conocer los costos y los artículos que se aceptan.
Sábados (salvo los fines de semana cercanos a feriados): de 8 a. m. a 4 p. m.; domingos: desde el mediodía hasta las 4 p. m.

SWALCO: Agencia de Residuos Sólidos del Condado de Lake

1311 North Estes St, Gurnee
(847) 377-4950 | www.swalco.org
Dos opciones: recepción todo el año el segundo y el cuarto sábado (con cita previa) en la planta de Gurnee.
Fechas de recolección móvil (fechas tentativas al momento de la impresión; consulte el sitio web para confirmar las fechas): mayo en Mundelein, junio en Lake Zurich, julio en Skokie, agosto en Antioch, septiembre por determinar y octubre en Vernon Hills. Llame o envíe un correo

electrónico para conocer los lugares.

Los HHW que se aceptan son los siguientes:

- Ácidos
- Adhesivos
- Productos en aerosol
- Anticongelantes
- Productos que contengan amianto
- Líquidos automotores (líquidos de freno o de transmisión)
- Baterías: litio, níquel-cadmio, hidruro metálico, no alcalinas
- Tubos fluorescentes, CFL
- Disolventes de limpieza, desgrasantes
- Fertilizantes
- Extintores
- Líquidos inflamables
- Tubos fluorescentes y balastos
- Fungicidas, herbicidas, insecticidas, pesticidas
- Gasolina (en contenedores adecuadamente marcados)
- Limpiadores domésticos
- Insulina (sin agujas ni objetos cortantes)
- Medicamentos: de venta libre y con receta
- Mercurio: termómetros (con mercurio), termostatos (con mercurio)
- Baterías Ni-Cad (níquel-cadmio, recargables)
- Pintura (solo al aceite, no al látex)
- Decapantes/Diluyentes de pintura
- Productos para el cuidado personal: cosméticos, esmaltes de uñas, etc.
- Productos químicos para piscinas
- Aceite, automotor
- Selladores, disolventes, removedores
- Barniz, tinte para madera, productos similares

Artículos que no se aceptan:

- Residuos del sector empresarial, institucional o comercial
- Productos agroquímicos
- Baterías alcalinas (consulte la sección Baterías)
- Sustancias controladas por la Administración de Control de Drogas (DEA): visite el sitio de la DEA o llame al (312) 353-7875
- Explosivos y municiones
- Extintores
- Fuegos artificiales
- Tanques de helio
- Equipos electrónicos domésticos (consulte la sección Equipos electrónicos)
- Pintura al látex (consulte la sección Pintura en la página 12)
- Baterías de ácido de plomo (consulte la sección Baterías)
- Tanques de propano
- Residuos médicos, objetos cortantes/agujas
- Material radiactivo
- Detectores de humo y de monóxido de carbono
- Neumáticos



Muchas empresas tienen costos asociados al reciclaje de aceite de motor. Llame o consulte los sitios web para obtener información más precisa sobre los precios.

M - Aceite de motor **T** - Neumáticos **AC** - Anticongelantes/Refrigerantes

1-800-GOT-JUNK? T

www.1800gotjunk.com | (800) 468-5865
Acepta neumáticos.

Auto Tech, Inc. T AC

- Crystal Lake: aceite de motor (sin costo ni cantidad máxima).
Anticongelante: 3 galones por día como máximo, sin costo.
350 W. Virginia St., (815) 459-7300
- Huntley: aceite de motor (sin costo ni cantidad máxima). Anticongelante: sin costo ni cantidad máxima.
10370 IL-47, (847) 802-4051
- McHenry: aceite de motor (5 cuartos como máximo, sin costo).
Anticongelante: 5 cuartos como máximo, sin costo.
4005 W. Elm St., (815) 385-7300
- Woodstock: aceite de motor (1 galón por día como máximo, sin costo). Anticongelante: 1 galón por día como máximo, sin costo.
681 S. Eastwood Dr., (815) 338-5700

Todos reciben neumáticos; \$3.75 por neumático estándar. Llame para consultar por tamaños más grandes.

Auto Zone M

www.autozone.com

- Cary, 3112 Three Oaks Rd., (847) 462-1248
- Crystal Lake, 6410 Northwest Hwy., (815) 788-8840. Recicla filtros de aceite.
- Huntley, 11905 Kreutzer Rd., (847) 669-1678
- Lake in the Hills, 3 Crystal Lake Rd., (847) 458-0756
- McHenry, 4313 W. Elm St., (815) 363-8529
- Woodstock, 2075 S. Eastwood Dr., (815) 337-8775

No acepta neumáticos. SOLO aceite de motor. 5 gal máx. por día; \$10 de crédito de la tienda para usar en baterías. Sin costo.

Farm and Fleet T

11501 US Highway 14, Woodstock | (815) 338-2549
Acepta: baterías de LA (sin costo) y neumáticos (\$3.25 cada uno).

Independent Auto Craft M AC

6207 Factory Rd., Crystal Lake
(815) 455-4030 | www.independentautocraftinc.com
Sin costo para aceite de motor; neumáticos \$5 cada uno. Sin costo para anticongelantes/refrigerantes, 5 gal máx. por día.

Jiffy Lube M AC

www.jiffylube.com

- Algonquin, 2361 W. Algonquin Rd., (224) 333-2242. 5 gal máx. por día; neumáticos \$1.50 cada uno. No se necesita compra.
- Crystal Lake
6205 Northwest Hwy., (815) 455-4455
Costo por aceite de motor: \$5.99.
- Woodstock, 11601 Catalpa Ln., (815) 308-2325
Acepta anticongelantes.

Keep Northern Illinois Beautiful M

3333 Kishwaukee St., Rockford
(815) 637-1343 | www.KNIB.org
info@knib.org
Sábados: de 8 a. m. a 4 p. m.; domingos: desde el mediodía hasta las 4 p. m.

Mavis Tire and Brakes T

www.mavistire.com
Precio de los neumáticos: \$3.50 por neumático.

- Crystal Lake
5201 Northwest Hwy., (815) 242-1968
- Naperville
915 E. Ogden Ave., (630) 296-5873

Walmart Auto Center M T

- Algonquin, 1410 S. Randall Rd., (847) 458-5734
5 gal máx. por día para aceite de motor; neumáticos \$2 con la compra.
- Crystal Lake, 1205 State Rte. 31, (815) 477-2147
5 gal máx. por día para aceite de motor; neumáticos \$2 con la compra de un neumático nuevo.
- Woodstock, 1275 Lake Ave., (815) 206-0931
5 gal máx. por día para aceite de motor.



Muchas empresas tienen costos asociados al reciclaje de aceite de motor. Llame o consulte los sitios web para obtener información más precisa sobre los precios.

M - Aceite de motor **T** - Neumáticos **AC** - Anticongelantes/refrigerantes

CENTROS DE RECOLECCIÓN DEL MUNICIPIO

Distrito Carretero del Municipio de Algonquin **M**

T

3702 US-14, Crystal Lake

(847) 639-2700, #6 | www.algtwsp.com

Solo para residentes del municipio. Reciclaje especializado: 27 de abril, 18 de mayo, 29 de junio, 27 de julio, 31 de agosto, 28 de septiembre y 26 de octubre, de 9 a. m. a 11 a. m. Acepta aceite de motor y de cocina usado. Acepta neumáticos; \$5 por neumático pequeño/de bicicleta, que no deben tener llantas o se aplica un costo de \$10; \$20 por

neumático de camión, \$45 por neumático de tractor/semirremolque.

Distrito Carretero del Municipio de Nunda **M T**

3518 Bay Rd., Crystal Lake

(815) 459-4410 | www.nundaroaddistrict.com

Solo para residentes del municipio. Se debe mostrar constancia de residencia. Neumáticos solo los sábados desde las 7:00 a. m. hasta el mediodía. Se prefieren neumáticos de automóvil; sin costo para los neumáticos.

MEDICAMENTOS Y OBJETOS CORTANTES:

La Ley de Aceptación de Medicamentos de Illinois entró plenamente en vigor el 1 de diciembre de 2023, y comenzó a exigir a las empresas farmacéuticas que financien programas para implementar estaciones de aceptación de medicamentos en el condado de McHenry para medicamentos con receta viejos y no deseados. Cuando deseches objetos cortantes, colóquelos en un envase plástico resistente, como un envase de detergente o un contenedor para objetos cortantes. Cuando esté listo para desechar el objeto, selle el envase con cinta aislante.

Lugares de Med Project: med-project.org, no se aceptan objetos cortantes

- Walgreens, 305 S Eastwood Dr, Woodstock, IL, 60098
- Walgreens, 3925 W Elm St, McHenry, IL, 60050
- Walgreens, 12000 Princeton Dr, Huntley, IL, 60142

Lugares para dejar medicamentos de forma segura: safemedicinedrop.com

- Departamento de Policía de Cary, 654 Village Hall Dr. Cary IL 60013: solo píldoras.
- Noroeste, 10400 Haligus Rd Huntley IL 60142: a partir del 27 de abril de 2024, habrá estaciones disponibles en la sala de emergencias para la entrega de medicamentos (solo píldoras).
- Departamento de Policía de Crystal Lake, 100 W. Woodstock Street Crystal Lake IL 60014: solo píldoras.
- Meijer's, 400 S. Randall Road Algonquin IL 60102: solo píldoras.
- Departamento de Policía de Wonder Lake, 4444 Thompson Rd Wonder Lake IL 60097: solo píldoras.

Lugares para dejar objetos cortantes: SafeNeedleDisposal.org

- Departamento de Policía de Lake Zurich, 200 Mohawk Trail, Lake Zurich, IL 60047: píldoras y objetos cortantes.
- Departamento de Policía de Island Lake, 3720 Greenleaf Ave, Island Lake, IL 60042: píldoras y objetos cortantes.



Los siguientes lugares aceptan pintura para reciclaje. No se aceptan pintura en aerosol, tintes ni otros productos afines (p. ej., diluyentes), a menos que se indique lo contrario. (Consulte la sección Residuos domésticos peligrosos para obtener información sobre cómo desechar estos productos y la pintura al aceite). Se prohíbe que comerciantes y contratistas participen en el programa. La mayoría cobra en función de la cantidad, así que procure llamar previamente para conocer el costo.

Distrito Carretero del Municipio de Algonquin

3702 US Hwy. 14, Crystal Lake
(847) 639-2700, #6 | www.algtwsp.com
Reciclaje especializado: 27 de abril, 18 de mayo, 29 de junio, 27 de julio, 31 de agosto, 28 de septiembre y 26 de octubre, de 9 a. m. a 11 a. m. Acepta pintura al óleo, tintes y latas de aerosol (solo en días de reciclaje especiales). Consulte este enlace para conocer los precios de las pinturas: www.algtwsp.com/recycling.
¿Preguntas? Correo electrónico: highway@algtwsp.com.

Ace Hardware, McHenry

4520 W. Crystal Lake Rd., McHenry
(815) 385-3660
Acepta pintura al óleo, pintura al látex y pintura en aerosol. Llame para conocer los costos. Deben estar en sus latas originales con las etiquetas originales.

Distrito Carretero del Municipio de McHenry

3703 N. Richmond Rd., Johnsburg
(815) 385-3076 | www.mchenrytownship.com
Acepta pintura al látex y al óleo sin costo para los residentes (contenedores de un galón o más pequeños) en las fechas de reciclaje especializado. Desde las 8 a. m. hasta el mediodía los siguientes sábados: 20 de abril, 18 de mayo, 15 de junio, 20 de julio, 17 de agosto, 21 de septiembre y 19 de octubre.

Keep Northern Illinois Beautiful (anteriormente autoridad sanitaria de Four Rivers)

3333 Kishwaukee St, Rockford, IL 61109
www.KNIB.org | (815) 637-1343
Sábados: de 8 a. m. a 4 p. m.; domingos: desde el mediodía hasta las 4 p. m.
Pintura al óleo y aerosoles. No se acepta pintura al látex.

Agencia de Residuos Sólidos del Condado de Lake

1311 N. Estes St., Gurnee
(847) 377-4950
www.swalco.org | info@swalco.org

- Dos opciones para la pintura al óleo: recepción todo el año el segundo y el cuarto sábado (con cita previa) en la planta de Gurnee.
- Fechas de recolección móvil (fechas tentativas al momento de la impresión; consulte el sitio web para confirmar las fechas): mayo en Mundelein, junio en Lake Zurich, julio en Skokie, agosto en Antioch, septiembre por determinar y octubre en Vernon Hills. Llame o envíe un correo electrónico para conocer los lugares.
- Nuevo este año: recolección de materiales especiales una vez al mes, que incluye la pintura al látex. Visite swalco.org para programar una cita para la recolección de pintura al látex (\$2/cuarto, \$4.50/gal, \$11.50/5 gal).

Zeigler's Ace Hardware

www.acehardware.com

- Crystal Lake, 435 S. Main St., (815) 455-2510
- Lake in the Hills, 481 N. Randall Rd., (847) 658-1783

Acepta: pintura al látex; cargos según el tamaño del contenedor: cuarto \$2.99; galón \$5.99. Latas de pintura en aerosol; llame para conocer los costos. Visite www.acehardware.com y vaya al buscador de tiendas.

¿Le ha pasado que no sabía qué hacer con los restos de pintura?

En este momento, hay cinco (5) lugares fijos de recolección de residuos domésticos peligrosos en el estado, pero ninguno de ellos se encuentra en el condado de McHenry. Los centros de recolección de residuos domésticos peligrosos y los eventos de recolección de un día no suelen aceptar pintura al látex, que es el tipo de pintura más común que tienen los residentes. Dado que la pintura al látex no es peligrosa, se puede dejar secar y colocar en los contenedores regulares, pero esta práctica sigue sumando residuos a los rellenos sanitarios y las latas de pintura no se reciclan.

El condado de McHenry ha tenido la fortuna de organizar eventos de recolección de residuos domésticos peligrosos de un día patrocinados por la Agencia de Protección Ambiental de Illinois (IEPA) en los últimos años, en los que se aceptan pinturas al óleo, tintes y barnices.

Hay una solución para beneficio de los residentes y las empresas a la vista.

En 2023, la Asamblea General de Illinois aprobó la Ley de Gestión de la Pintura. Esta ley es un ejemplo de una política de responsabilidad extendida del productor (EPR). Esta política asigna la responsabilidad de resolver la gestión de los productos al final de su vida útil a las personas que los han fabricado o producido. La Ley de Gestión de la Pintura ayudará a gestionar la pintura al óleo y al látex de los residentes y las empresas.

Paintcare Inc., una organización sin fines de lucro, representa a los fabricantes de pintura y opera los programas de gestión de la pintura en los once (11) estados que actualmente tienen leyes de gestión de la pintura. El programa funciona agregando un pequeño cargo a cada lata nueva de pintura que se vende en el estado. Los precios de Illinois aún no se han fijado, pero los cargos agregados en otros estados van de \$0.30 por cuarto a hasta \$1.99 por contenedor de 5 galones. Los fabricantes de pintura cubren el resto de los costos relacionados con el programa, lo que significa que los residentes y las empresas pueden dejar los restos de pintura sin costo, y la pintura se reutilizará o reciclará. La Ley de Gestión de la Pintura también establece la cantidad mínima de lugares para dejar pintura que debe estar a disposición, según el tamaño de la población. Por lo tanto, posiblemente habrá más lugares convenientes para dejar pintura en el condado de McHenry. Al igual que con cualquier legislación nueva, es posible que haya dificultades que se deban abordar, pero se espera que el programa nuevo comience en 2025.



No coloque estos artículos en el contenedor de reciclaje de la acera. Todo el plástico debe estar limpio, seco y libre de residuos alimenticios.

LO QUE SÍ PUEDE PONER EN LOS CONTENEDORES DE RECICLAJE:

- Almohadillas de aire
- Bolsas de compras
- Bolsas de pan
- Bolsas de productos agrícolas
- Bolsas de periódicos
- Recubrimientos de cajas de cereales
- Envoltorio de cajas
- Envoltorio de burbujas
- Bolsas de tintorería
- Bolsas de sal y hielo
- Bolsas con cierre hermético y otras bolsas de plástico resellables para guardar alimentos
- Sobres de plástico, bolsas de correo y almohadillas de aire que suelen usar Amazon, UPS y FedEx

Importante: Quite las etiquetas con cualquier información personal, como su dirección, etc.

Lugares para llevar estos artículos:

- Fresh Thyme*
- Hyvee*
- Jewel-Osco*
- Kohl's*
- Mariano's*
- Meijer*
- Piggly Wiggly*
- Roundy's*
- Target
- Walmart
- Heinen's
- Butera

*Estos sitios tienen un contrato con Trex (visite www.trex.com para ver lo que fabrican con los plásticos). Estas tiendas (en el condado de McHenry) normalmente reciben películas plásticas cerca de la entrada principal. Luego, las llevan a su centro de distribución (con los camiones que regresan vacíos luego de la entrega) donde Trex las recoge. Para ver la lista completa, visite www.trex.com/recycling.

Las otras tiendas indicadas (dentro y cerca del condado de McHenry) también reciben películas plásticas (normalmente, cerca de la entrada principal) y trabajan con una variedad de compradores para convertir las películas plásticas en otros artículos.

ESTOS ARTÍCULOS NO SE ACEPTAN EN LOS CONTENEDORES DE RECICLAJE PARA PELÍCULAS PLÁSTICAS:

- Bolsas de alimentos congelados
- Envoltorios de dulces
- Bolsas de papas fritas y aperitivos
- Bolsas de ensalada mixta prelavadas
- Bolsas de alimentos para mascotas
- Películas brillosas y ruidosas, como el envoltorio de flores
- Bolsas de productos agrícolas de red
- Artículos señalados como biodegradables o compostables
- Manteles o cortinas de ducha de vinilo
- Envoltorio de colchones o ropa de cama
- Envoltorio de salchichas o carne
- Anillos para paquetes de seis unidades
- Cobertores de piscinas
- Película transparente fina
- Bolsas de ensilado y heno
- Plástico para pistas de patinaje domésticas

Lo que debe saber

¿Cómo sé que está hecho con películas plásticas?

1. Confirme si el envoltorio se estira. Si es así, puede incluirlo. Si se rompe como el papel, no coloque el artículo en el contenedor para películas plásticas.
2. ¿El paquete es brillante o hace ruido en sus manos? Si la respuesta es afirmativa, NO lo coloque en el contenedor para películas plásticas.

¿Qué hago con las bolsas de plástico de Amazon, UPS, FedEx, etc.?

La mayoría de estos artículos se pueden reciclar, y debe ponerlos en los contenedores de reciclaje para películas plásticas. Busque la etiqueta How2Recycle o NexTrex. Estas indican que puede poner el artículo en los contenedores de reciclaje para películas plásticas en los grandes establecimientos comerciales y las tiendas de comestibles de la zona. No es necesario que estos artículos tengan dicha etiqueta para que se reciclen, pero algunos la tienen.

Tenga en cuenta que esta información no constituye un respaldo de estas organizaciones. Solo tiene fines informativos.



NexTrex™



Se podrán destruir documentos en los eventos de reciclaje del condado, el 22 de junio, el 27 de julio, el 24 de agosto y el 19 de octubre; consulte la página 20 para obtener más detalles. Para obtener más información, consulte el sitio web del condado, www.mcdh.info, o llame al (815) 334-4585.

AMS Store and Shred, LLC/AMS MedWaste, LLC

13 Prosper Ct., Lake in the Hills
www.AMSStoreAndShred.com
www.AMSmedwaste.com
(847) 658-0400

Servicio sin cita previa: 3 Walter Court, Lake in the Hills
De lunes a viernes, de 8 a. m. a 2 p. m.

Eventos de trituración (trituración fuera de las instalaciones):

- **Sábado 27 de abril** | De 9 a. m. a 12 p. m.
Village of Huntley
10987 Main Street, Huntley, IL
- **Sábado 18 de mayo** | De 9 a. m. a 12 p. m.
Edificio de Obras Públicas
9010 Haligus Road, Lake in the Hills, IL
- **Sábado 7 de septiembre** | De 9 a. m. a 12 p. m.
State Rep. Martin McLaughlin
28662 W Northwest Highway, Suite A
Lake Barrington, IL

AMS acepta lo siguiente para servicios de reciclaje, destrucción y digitalización: películas de radiografías, micropelículas, microfichas y películas de 35 mm, fotográficas y de cine. Para proteger su confidencialidad, cumple la Ley de Portabilidad y Responsabilidad de Seguros Médicos (HIPAA) y cuenta con la certificación AAA de la Asociación Nacional de Destrucción de Información (NAID). AMS también puede escanear sus documentos impresos. Llame para conocer los costos. AMS también destruye o recicla equipos electrónicos, como discos duros, computadoras, monitores, medios electrónicos (CD, disquetes, unidades USB, cintas, VHS) y teléfonos.

Abraham's On-Site Shredding

PO Box 701, Muskego, WI 53150
(262) 877-8878 | info@abrahamsshredding.com
www.abrahamsshredding.com

Llame para obtener una cotización. Solo en el lugar, con cita previa.

Accurate Document Destruction

2500 Landmeier Rd., Elk Grove Village

(800) 40-SHRED | www.shredd.net

Llame para obtener una cotización. Se ofrece trituración en el sitio y fuera de este. Sin cantidad mínima.

Office Depot/Office Max

4429 U.S. Route 14, Crystal Lake

(815) 479-8100

Servicios de trituración: servicio de retiro único, recurrente y para el mismo día (descuentos en el sitio web).

www.officedepot.com/l/print-and-copy/shredding

BOLSAS DE ALIMENTOS PARA MASCOTAS

Pet Supplies Plus se ha asociado con TerraCycle para reciclar bolsas de alimentos para mascotas flexibles de manera sostenible. Este programa acepta bolsas de alimentos y bocadillos para mascotas de plástico flexible de TODAS las marcas.

No es necesario que las bolsas estén limpias; sin embargo, debe quitar la mayor cantidad posible de producto restante y asegurarse de que los artículos estén secos antes de entregarlos.

Este programa no acepta comida ni bocadillos de latas de aluminio, contenedores de alimento para mascotas rígidos o envases de cartón.

Ubicaciones

- Pet Supplies Plus Crystal Lake,
6107 Northwest Hwy Suite B, (779) 220-7200
- Pet Supplies Plus Lake in the Hills,
132 N. Randall Rd., (847) 496-3999



La espuma de poliestireno debe estar limpia: sin manchas de materia grasa o de otros alimentos, etc. Quite cualquier cinta o grapa, etc.

¿QUÉ SE ACEPTA PARA RECICLAR?

Espuma de poliestireno

- Se aceptan todos los tipos de espuma de poliestireno número 6. La espuma número 6 real siempre "SE AGRIETARÁ" o "ROMPERÁ" al doblarla.
- La espuma de poliestireno debe estar LIMPIA y no tener cinta, etiquetas, pegamento, alimentos, etc.

Espuma de poliestireno de color

- Comercial y de grado alimenticio, como cartones para huevos, bandejas de alimentos, vasos de café, etc.
- ¡Debe estar LIMPIA! Sin etiquetas, restos de alimentos o grasa.

Embalaje de bolitas de poliestireno

- Las bolitas de poliestireno "SE AGRIETAN" y "SE ROMPEN".
- Deben embolsarse y colocarse en un receptáculo.
- Las bolitas de color beige o esponjosas están hechas de almidón. Se disuelven en el agua. No las mezcle con las bolitas de poliestireno.

NO SE ACEPTAN Y NO SE PUEDEN RECICLAR

- Espuma de construcción: rosa, azul, morado o inyectada; tiene ingredientes ignífugos.
- Láminas, bloques y flotadores de espuma tipo "esponja", etc.
- Envoltorio de burbujas y bolsas de aire (se pueden dejar en la tienda en los contenedores de reciclaje para bolsas plásticas).
- Bolitas de poliestireno de color beige (se pueden disolver en el agua en casa e incluir en el compostaje o arrojar a la basura).



¿Sabía que este programa de recolección funciona totalmente gracias a los voluntarios de Environmental Defenders of McHenry County? Siempre necesitan más ayuda, así que, si quiere ayudar, envíe un correo electrónico a defendersdirector@gmail.com.

El Distrito Carretero del Municipio de Algonquin recibe la mayor cantidad de espuma de poliestireno y necesita mucha atención para mantenerla bajo control. Agradecemos especialmente a los voluntarios de Defenders y a la comisionada del Distrito Carretero del Municipio de Algonquin, Danijela Sandberg, por su ayuda.

Chicago Logistic Service

701 Wesemann Dr., West Dundee

(847) 429-1926 | www.chicagologisticservice.com

Embalaje de bolitas de poliestireno, envoltorio de burbujas, espuma de poliestireno: deben estar limpios y vacíos. Abierto para recibir entregas las 24 horas del día, los 7 días de la semana, en la recepción del edificio.

Centros de recolección para el reciclaje de espuma de poliestireno de Environmental Defenders y socios:

Deben estar limpias. Se aceptan todos los colores. Es mejor si ya están separadas por color. NO se acepta el revestimiento de espuma azul/rosa de construcción.

- Departamento de Vialidad del Municipio de Algonquin. 3702 US Hwy. 14, Crystal Lake. Abierto de lunes a viernes, de 7 a. m. a 3 p. m.
- Departamento de Obras Públicas de la Ciudad de Woodstock. 326 Washington St., Woodstock. Abierto de lunes a viernes, de 7:30 a. m. a 3 p. m.
- Departamento de Obras Públicas de la Ciudad de Algonquin. 110 Meyer Dr., Algonquin.

Más información/preguntas: www.mcdef.org, Envirodefmc@gmail.com o (815) 338-0393.

Distrito Carretero del Municipio de McHenry

3703 N. Richmond Rd., Johnsburg

(815) 385-3076

www.mchenrytownship.com

Eventos de recepción los sábados 20 de abril, 18 de mayo, 15 de junio, 20 de julio, 17 de agosto, 21 de septiembre y 19 de octubre, de 8 a. m. hasta el mediodía. No se acepta el envoltorio de burbujas. Solo para residentes del municipio.

No deje ninguna espuma de poliestireno FUERA de los galpones de recolección, especialmente en el Distrito Carretero del Municipio de Algonquin, en Crystal Lake. Este lugar está junto a Hollows, un centro del Distrito de Conservación del Condado de McHenry, con dos lagos y diversas plantas y animales. La espuma de poliestireno que queda afuera es arrastrada por el viento hacia este sitio meticulosamente cuidado, y tiene un impacto negativo en el ecosistema.

Si queremos mantener este programa, es MUY importante respetar las pautas sobre qué se puede recolectar. Tenga en cuenta lo que NO se acepta.

CENTROS DE RECOLECCIÓN DEL MUNICIPIO

Distrito Carretero del Municipio de Algonquin

3702 US Hwy. 14, Crystal Lake
(847) 639-2700, #6

www.algtwsp.com/recycling

Horario habitual: de lunes a viernes, de 7 a. m. a 2:30 p. m.

El horario del reciclaje especializado es de 9 a. m. a 11 a. m. en las siguientes fechas: 29 de abril, 20 de mayo, 24 de junio, 29 de julio, 26 de agosto, 30 de septiembre y 28 de octubre.

Artículos que SOLO pueden traer los residentes del municipio:

- Los precios para la pintura al látex varían; consulte el sitio web www.earthpaint.org/paint-recycling-fees; se aceptan aerosoles.
- Televisores y monitores: 1 por familia por mes; sin costo
- Baterías de automóviles y embarcaciones (no alcalinas)
- Aceite de motor y de cocina usados
- No se aceptan líquidos de transmisión, selladores ni anticongelantes
- No se aceptan electrodomésticos
- No se aceptan bombillas ni líquidos para automóviles
- No se aceptan residuos domésticos peligrosos

Materiales reciclables que se reciben diariamente:

- Latas de aluminio y de metal
- Botellas y frascos de vidrio
- Plástico (jarras de leche, botellas de agua, botellas de gaseosas y de otras bebidas, botellas de detergente para ropa y otros contenedores de plástico de productos domésticos)
- Periódicos, cartón y revistas
- Ropa, calzado, banderas
- Espuma de poliestireno (proporcionada por Defenders). NO deje ninguna afuera del galpón; *consulte la página 15.
- Gafas, teléfonos celulares, audífonos, libros para niños
- Electrodomésticos (no se aceptan televisores ni monitores; ver arriba)
- Neumáticos: \$5 por neumático pequeño/de bicicleta, \$10 por neumático de automóvil, \$20 por neumático de camión y \$45 por neumático de tractor/semirremolque (*no deben tener llantas). Solo se aceptan durante el horario de atención (\$10 de sobrecargo si tienen llantas)
- Malezas: Recepción de malezas entre marzo y octubre disponible en las fechas seleccionadas. Consulte el sitio web www.algtwsp.com/recycling para ver una lista de las fechas y los horarios.

¿Preguntas? Correo electrónico: highway@algtwsp.com.

Distrito Carretero del Municipio de McHenry

3703 N. Richmond Rd., Johnsburg
(815) 385-3076

www.mchenrytownship.com/recycling

Fechas de eventos de reciclaje (en asociación con Environmental Defenders of McHenry County)

Sábados desde las 8 a. m. hasta el mediodía: 20 de abril, 18 de mayo, 15 de junio, 20 de julio, 17 de agosto, 21 de septiembre y 19 de octubre.

*No se reciben artículos durante la semana.

El punto de entrega se encuentra en el estacionamiento de empleados del municipio. De abril a octubre.

Artículos que SOLO pueden traer los residentes del municipio:

- Equipos electrónicos pequeños: visite el sitio web para conocer la lista completa de artículos aceptados sin costo
- Televisores y monitores (\$1 por libra hasta \$85 máx. por artículo) (se aceptan frigobares y refrigeradores de vino pequeños por \$15 por unidad)
- CFL, LED (\$0.50 cada uno)
- Tubos fluorescentes (\$0.50 cada uno de 4 pies, \$1 cada uno de 8 pies)
- Telas (deben estar limpias)
- Espuma de poliestireno (se aceptan todos los tipos de espuma de poliestireno número 6 limpios; no se aceptan envoltorios de burbujas ni espuma de construcción)
- Embalaje de bolitas de poliestireno en una caja limpia y seca para su reutilización
- Carteles de elecciones
- Baterías (\$1 por libra para las baterías domésticas; las baterías de plomo no tienen costo)
- CD y DVD
- Pintura: al látex y al óleo sin costo para los residentes (contenedores de un galón o más pequeños)
- Malezas, ramas y ramitas: no deben tener más de 8 pulgadas de diámetro y 10 pies de longitud. No se aceptan restos de césped, hojas ni troncos con escombros.
- Puede conseguir mantillo para plantas a partir del horario de apertura.

CENTROS DE RECOLECCIÓN DEL MUNICIPIO

Municipio de Nunda

3518 Bay Rd., Crystal Lake

(815) 459-4410

www.nundaroaddistrict.com/recycling

Materiales reciclables que se reciben diariamente

Recarga de vehículos eléctricos disponible.

Artículos que pueden traer los residentes del municipio

(Se pide identificación):

- Latas de aluminio y de metal
- Botellas y frascos de vidrio
- Botellas y jarras de plástico
- Periódicos, cartón y revistas
- Restos de acero (no se aceptan refrigeradores ni humidificadores)
- Equipos electrónicos (no se aceptan televisores ni monitores)
- Bombillas (solo fluorescentes)
- Reciclaje de aceite usado (no se aceptan anticongelantes ni otros productos químicos)
- Neumáticos SOLO LOS SÁBADOS, de 7 a. m. a 3:30 p. m., sin costo; se prefieren neumáticos de automóvil
- Baterías (solo baterías de automóviles, camiones y marinas)
- Solo los residentes pueden traer malezas/ramas. Si deja los artículos durante el horario de atención, déjelos en la parte de atrás; en horarios no laborales, deje la maleza en el contenedor del centro de reciclaje. Debe llevar identificación.

NO SE ACEPTA LO SIGUIENTE:

- Televisores, monitores, baterías alcalinas, espuma de poliestireno, asfalto, hojas, restos de césped, escombros de construcción, muebles
- No se aceptan productos químicos domésticos
- No se tritura. Se programarán eventos de trituración; consulte el sitio web.

Waste Management

(800) 664-1434 | www.thinkgreenfromhome.com

Paquetes y precios disponibles en línea. Puede devolver los kits por correo con franqueo prepago para:

- Pinturas en aerosol
- Baterías
- Botellas, latas y papel
- CFL y bombillas fluorescentes
- Equipos electrónicos y computadoras
- Detectores de humo
- Jeringas y lancetas

1-800-GOT-JUNK?

(800) 468-5865

www.1800gotjunk.com

Servicio de retiro con costo: colchones, muebles, equipos electrónicos, electrodomésticos, residuos de jardín, escombros de construcción.

**TERCER
PLANET PALOOZA ANUAL**

Actividades para niños
Puestos de información
De 1 a. m. a 3 p. m.

Música en vivo
Camiones de comida
De 1 p. m. a 4 p. m.

¡Hagamos de nuestro planeta un mejor lugar para vivir!

**Domingo 14 de julio
Woodstock Square
De 11 a. m. a 4 p. m.**

Organizado por:
Together we stand McHenry County, Inc. y el Centro de Sostenibilidad de McHenry County College

Muchos de nuestros condados vecinos tienen programas de reciclaje y recolección. Aunque no todos están disponibles para los residentes del condado de McHenry, esta información puede ser útil para sus vecinos.

Will County Green

(815) 727-8834 | www.willcountygreen.com
Unidad móvil y recolección de HHW.
Detalles del evento en www.willcountygreen.com.

SCARCE: Asistencia Escolar y Comunitaria para la Educación sobre el Reciclaje y el Compostaje; condado de DuPage

(630) 545-9710 | www.scarce.org
info@scarce.org
Eventos de reciclaje: Wheaton, Elmhurst, etc.

KNIB: Keep Northern IL Beautiful, Rockford

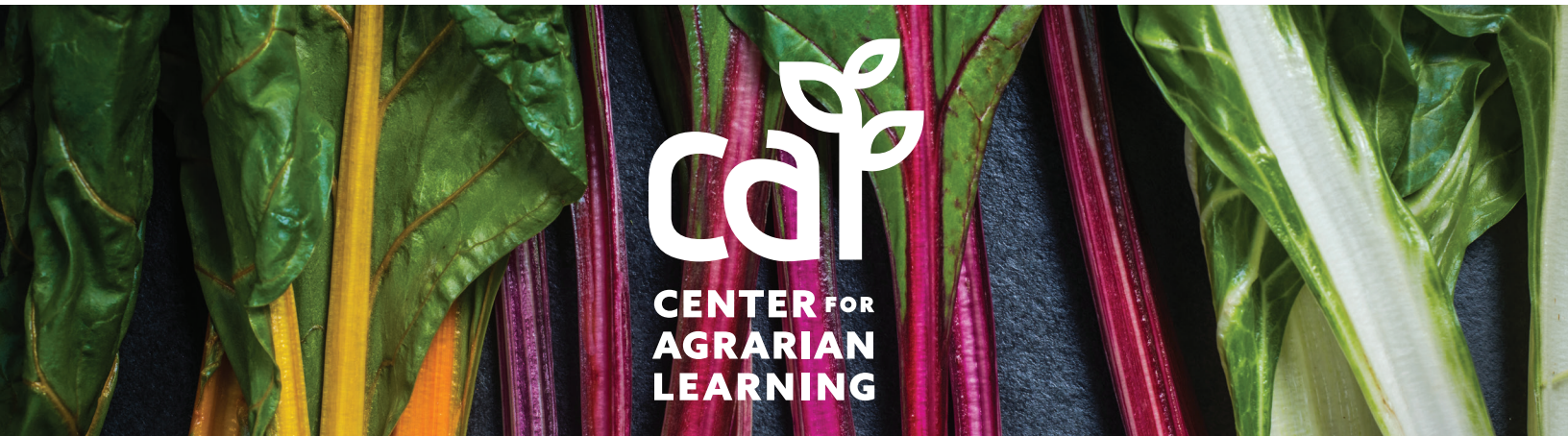
(815) 637-1343 | www.knib.org
Reciclaje, donaciones, educación y compromiso comunitario en Rockford.

SWALCO: Agencia de Residuos Sólidos del Condado de Lake

(847) 377-4950 | www.swalco.org
Reciclaje, HHW, equipos electrónicos, ropa, etc.

Reciclaje de equipos electrónicos (televisores y computadoras), condado de Boone

boonecountyil.gov
Eventos de reciclaje de televisores y equipos electrónicos



SEA PIONERO EN LA NUEVA ECONOMÍA DE LOS ALIMENTOS.

Programa de grado único en Agricultura Emprendedora del norte de Illinois

- Aprenda sobre los negocios alimenticios
- Capacítese de forma práctica en nuestra estancia para estudiantes
- Obtenga un título de asociado o un certificado de especialidad

El Centro de Aprendizaje Agrario de MCC trae a los pensadores y actores líderes de la economía de los alimentos a la región:

- Talleres, conferencias y aprendizaje entre pares sin concesión de créditos
- Educación para que su estancia sea sostenible, productiva y rentable

Obtenga más información en www.mchenry.edu/cal.

¿NECESITA RECICLAR SU TRANSPONDEDOR I-PASS?

Los Peajes de Illinois eliminarán gradualmente los transpondedores I-PASS y los reemplazarán por calcomanías de I-PASS. Los clientes pueden reciclar sus antiguos I-PASS entregándolos en los Peajes de Illinois o ingresando a www.earth911.com, donde pueden buscar "baterías de iones de litio" e ingresar sus códigos postales para encontrar un lugar de reciclaje práctico. Se recomienda llamar y confirmar que estas empresas acepten baterías de iones de litio, dado que, a veces, los sitios web pueden mostrar información vieja e imprecisa. Otra opción para dejar los artículos es la sede de Peajes de Illinois, que se encuentra en 2700 Ogden Ave, Downers Grove, IL.

Empresas locales que aceptan baterías de iones de litio:

- Best Buy, Crystal Lake
- Home Depot, Algonquin, McHenry y Crystal Lake
- Elgin Recycling, Crystal Lake, Elgin, Gilberts, Arlington Heights
- Lowe's Home Improvement, Lake in the Hills
- Interstate Batteries of Fox River Valley

EVENTOS DEL CONDADO DE MCHENRY

Eventos del condado de McHenry: estos son algunos de los eventos que habrá en 2024. Le recomendamos que visite los sitios web de estas organizaciones para ver la lista completa.

La Conferencia Anual de 2024 de la Fundación de Reciclaje de Illinois es el 4 y 5 de junio de 2024, en Holiday Inn, en Crystal Lake (800 South Route 31, Crystal Lake). La Fundación de Reciclaje de Illinois se enorgullece de reunir a empresas y personas involucradas en la reutilización, el reciclaje y el compostaje con el gobierno y actores del cambio ambiental, en una reunión presencial informativa de dos días. Para obtener más información, visite www.illinoisrecycles.org.

El Distrito de Conservación del Condado de McHenry organizará el evento "Run Wild 2024" el 8 de junio, de 9 a. m. a 10 a. m., en el Centro de Educación de Prairieview (2112 Behan Road, Crystal Lake). Conéctese con su versión salvaje en este recorrido por los espacios abiertos del Área de Conservación de Silver Creek. Este recorrido abarca hábitats en bosques, praderas y pantanos. Es un recorrido divertido en el que puede decidir correr 5 km o 1 milla. Para obtener más información, visite www.mccdistrict.org.

La 76.ª Feria Anual del condado de McHenry tendrá lugar del 30 de julio al 4 de agosto de 2024, en los recintos feriales del condado de McHenry (11900 Country Club Rd., Woodstock). Únase a eventos diarios desde tribunas, de entretenimiento, exhibiciones de animales, salones de muestras, salones comerciales y exhibiciones de proveedores de alimentos. Para obtener más información, visite www.mchenrycountyfair.com.

El 14 de julio, vuelve Planet Palloza en Woodstock Square. Disfrute la música, la comida y actividades para niños, y conozca las empresas ecológicas del área, organizaciones y más.

El Distrito de Crystal Lake Park y la Coalición de Monarcas se complacen de organizar el **evento comunitario Monarcas y Música el 11 de agosto de 2024**, de 12:30 p. m. a 4:30 p. m., en Main Beach (300 Lakeshore Drive, Crystal Lake). Migre a la playa por la tarde para disfrutar Monarch Mania y aprender todo sobre los monarcas. Experimente la extravagancia de los monarcas con información sobre mariposas y plantas polinizadoras, maquillaje, actividades de ciencias, actividades artísticas y un gran mapa de rutas de migración. La banda comunitaria de Crystal Lake realizará una exhibición musical en la que actuarán bandas y orquestas locales. Para obtener más información, visite www.crystallakeparks.org.

El Departamento de Planificación y Desarrollo del Condado de McHenry organizará el **Foro del Agua anual del condado de McHenry** el 18 de septiembre, de 5:30 p. m. a 8 p. m., en MCC. Este evento se lleva a cabo todos los años para que los residentes, las empresas, los funcionarios electos y el personal municipal puedan aprender qué hace que el suministro de agua de la región sea único y qué pueden hacer para garantizar la disponibilidad de recursos de agua limpios y sostenibles en el futuro.

La Conservación de Tierras del Condado de McHenry organizará el **Arte de la Tierra el 27 y 28 de septiembre, de 6:30 p. m. a 10 p. m.**, en The Starline Factory, 300 W. Front St., Harvard. Disfrute la obra de artistas destacados y artesanos habilidosos que se inspiran en los paisajes locales para crear obras de arte únicas. El 30 % de las ventas de arte se usará para financiar los trabajos de preservación de tierras de TLC en el condado de McHenry. Para obtener más información, visite www.conservemc.org.

TRES "R" SON MEJORES QUE UNA

Autora invitada de 2024: Ashley Lange

Con la expansión del reciclaje doméstico en los últimos años, muchos empezaron a omitir la parte de "reducir" y "reutilizar" de la ecuación de las flechas sucesivas, que se conocen como "el triángulo del reciclaje". Por desgracia, no podemos reciclar al punto de abandonar el consumo masivo.

Tal vez no esté al tanto de que lo que coloca en el contenedor de reciclaje no se recicla por completo y no siempre se convierte en productos nuevos. ¿Con qué frecuencia escucha la excusa para desechar un artículo "Pero, es reciclable".? No, la botella de agua que arrojó al contenedor de reciclaje no se convertirá en una nueva botella de agua ni en un artículo del mismo valor. De hecho, cada vez que el plástico se recicla, se convierte en plástico de menor grado y, por lo tanto, de menor valor. Esto se suele denominar "infraciclado".

¿Pero hacer algo similar al reciclaje es mejor que no hacer nada, verdad? No siempre. Le recomiendo que ponga en práctica la parte de "reducir" de la ecuación y que piense bien antes de comprar. Como consumidores, llevamos artículos a nuestros hogares y es nuestra responsabilidad desecharlos correctamente. Por eso, antes de hacer una compra, le pido que se pregunte lo siguiente: ¿Necesito este artículo? ¿Podría tomarlo prestado? ¿Podría comprarlo de segunda mano? ¿Podría fabricarlo? ¿Hay alguna alternativa más sostenible? ¿Me agrada darle el dinero que tanto me costó ganar a esta empresa o industria? El condado de McHenry tiene muchas tiendas de segunda mano de buena calidad, y muchas son sin fines de lucro y benefician a varias organizaciones benéficas del condado. También hay grupos que desalientan la compra en Facebook, en los que se intercambian artículos o se consiguen productos domésticos de forma gratuita, lo cual es un increíble recurso para nuestra comunidad.

La siguiente parte fundamental de la ecuación es la reutilización de artículos antes del reciclaje. Muchos de nosotros recordamos las colecciones de frascos que nuestros padres y abuelos tenían en el garaje o la cocina, con chucherías o especias, o los recipientes plásticos de margarina en los que guardaban sobras baratas. Con el concepto erróneo de que el reciclaje cura todos los obstáculos ambientales, muchos han dejado de guardar estos artículos perfectamente funcionales a los que se les puede dar otro uso. Piense si realmente necesita comprar esos frascos de diseñador para sus chucherías y especias o reemplazar sus recipientes de alimentos cada seis meses, cuando los pierde o mancha. Tenemos que recuperar el hábito de usar lo que tenemos y reutilizar estos artículos domésticos comunes en lugar de recurrir al reciclaje.

Debemos tener presente la ecuación de reducir, reutilizar y reciclar cada vez que compramos y consumimos un artículo o producto. Los cubiertos de plástico no son reciclables pero, a veces, son inevitables en las comidas para llevar. Piense. Primero, siempre puede pedirle al restaurante que no le dé cubiertos. Si igual recibe cubiertos, considere la opción de llevar los cubiertos de plástico que no utilice a refugios para personas sin hogar. También puede lavar sus cubiertos de plástico y reutilizarlos en casa o cuando salga porque el detergente es algo maravilloso. Solo porque algo haya sido diseñado para ser utilizado una sola vez y luego reciclado, no significa necesariamente que no pueda usarse muchas veces. Hay muchas formas útiles e inteligentes de reutilizar la "basura" o darle una segunda vida. Los refugios de animales aceptan telas, por ejemplo, de sábanas y toallas y algunos, como Animal House de Huntley, aceptan papel triturado (que no se puede arrojar al contenedor de reciclaje de la acera).

Piense cómo desecha cada producto que coloca en el contenedor de reciclaje y si realmente se reciclará. Los ambientalistas han acuñado el término "Wish Cycling" para describir el error de las personas con buenas intenciones al desechar correctamente los productos. Por ejemplo, aunque es cartón, ¿sabía que la parte engrasada de la caja de pizza no puede arrojarse al contenedor de reciclaje debido a la contaminación alimenticia? De manera similar, muchos sabemos que podemos reciclar bolsas de plástico en la mayoría de las tiendas de comestibles locales, pero algunos las usan para el reciclaje doméstico, con la intención de "reutilizarlas" para embolsar sus reciclables. Sin embargo, el plástico blando, como las bolsas de las tiendas y de residuos, causan daños y demoras en el centro de clasificación porque suelen producir atascos en las máquinas. Por eso, si coloca sus residuos reciclables en bolsas plásticas, la totalidad de la bolsa terminará en un relleno sanitario. Si debe embolsar sus artículos por comodidad o limpieza, una buena alternativa consiste en usar bolsas de papel.

En el condado de McHenry, tenemos la suerte de contar con los recursos para el desecho responsable. Sin embargo, es fundamental recordar que estos programas podrían dejar de existir en cualquier momento y quedará en nosotros la decisión de que nuestros artículos terminen en un relleno sanitario o de aprender a vivir sin ellos.



Eventos de reciclaje de un día de 2024 organizados por el Departamento de Salud del Condado de McHenry



Todos los eventos de reciclaje son los sábados, desde las 9 a. m. hasta el mediodía, o antes si los camiones están llenos. Cada evento podría aceptar diferentes artículos.

11 de mayo Milkway Park, 300 Lawrence Rd, Harvard
Reciclaje de equipos electrónicos
Espuma de poliestireno, telas, bombillas fluorescentes y LED (\$), baterías (\$)

22 de junio Chesak Elementary School 10910 Reed Rd, Lake in the Hills
Reciclaje de equipos electrónicos
Trituración de documentos
Espuma de poliestireno, telas, bombillas fluorescentes y LED (\$), baterías (\$)



27 de julio Edificio Administrativo del Condado de McHenry, 667 Ware Rd, Woodstock
Solo trituración de documentos

24 de agosto Edificio Administrativo del Condado de McHenry, 667 Ware Rd, Woodstock
Solo trituración de documentos

21 de septiembre Edificio Administrativo del Condado de McHenry, 667 Ware Rd, Woodstock
Reciclaje de equipos electrónicos
Espuma de poliestireno, telas, bombillas fluorescentes y LED (\$), baterías (\$)

19 de octubre Edificio Administrativo del Condado de McHenry, 667 Ware Rd, Woodstock
Reciclaje de equipos electrónicos
Trituración de documentos
Espuma de poliestireno, telas, bombillas fluorescentes y LED (\$), baterías (\$)

Consulte nuestro sitio web para obtener más información: www.mcdh.info.

(\$) Bombillas/Tubos: de \$0.50 a \$1.00 cada uno
(\$) Baterías: \$1.00 por libra para las alcalinas